

RETTE FOR EU-PERSONALESAGER

EU-Personalerettens dom (Anden Afdeling) af 13. december 2007 — Wandschneider mod Kommissionen

(Sag F-65/05) ⁽¹⁾

(Personalesag — tjenestemænd — bedømmelse — karriereudviklingsrapport — bedømmelsen for 2003 — annullations-søgsmaal — begrundelse — åbenbart urigtigt skøn)

(2008/C 22/97)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: Paolo Sequeira Wandschneider (Bruxelles, Belgien) (først ved avocats G. Vandersanden og C. Ronzi, derefter ved avocats G. Vandersanden, C. Ronzi og L. Levi)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved G. Berscheid og H. Tserepa-Lacombe, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Dels påstand om annullation af karriereudviklingsrapporten vedrørende sagsøgeren for bedømmelsesåret 2003, dels om erstatning.

Konklusion

- 1) Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber frifindes.
- 2) Hver part bærer sine egne omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 229 af 17.9.2005, s. 32 (Sag oprindeligt registreret ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans under nr. T-282/05 og henvist til Retten for EU-Personalesager ved kendelse af 15.12.2005).

EU-Personalerettens dom (Anden Afdeling) af 13. december 2007 — N mod Kommissionen

(Sag F-95/05) ⁽¹⁾

(Personalesag — midlertidigt ansatte — ansættelse — stilling som administrationschef — tredjelande — ufavorabel udtalelse fra lægetjenesten)

(2008/C 22/98)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: N (Bruxelles, Belgien) (først ved avocat K.H. Hagenaar, derefter ved avocats J. van Drooghenbroeck og T. Demaseure, endelig ved avocat I. Kletzlen)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved J. Currall og K. Herrmann, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Dels påstand om annullation af Kommissionens afgørelse om ikke at ansætte sagsøgeren som midlertidigt ansat i en stilling som administrationschef i Guinea-Conakry som følge af en ufavorabel udtalelse fra lægetjenesten, dels en påstand om erstatning.

Konklusion

- 1) Afgørelsen vedtaget af direktøren for direktorat K »Eksterne Tjenester« i Kommissionen for De Europæiske Fællesskabers Generaldirektorat »Eksterne Forbindelser« af 15. april 2005, hvorved det meddeltes sagsøgeren, at hun ikke ville blive ansat som administrationschef ved delegationen i Guinea, annulleres.
- 2) I øvrigt frifindes Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber.
- 3) Kommissionen betaler sagens omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 10 af 14.1.2006, s. 22 (sag oprindeligt registreret ved De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans under nr. T-377/05 og henvist til Retten for EU-personalesager ved kendelse af 15.12.2005).